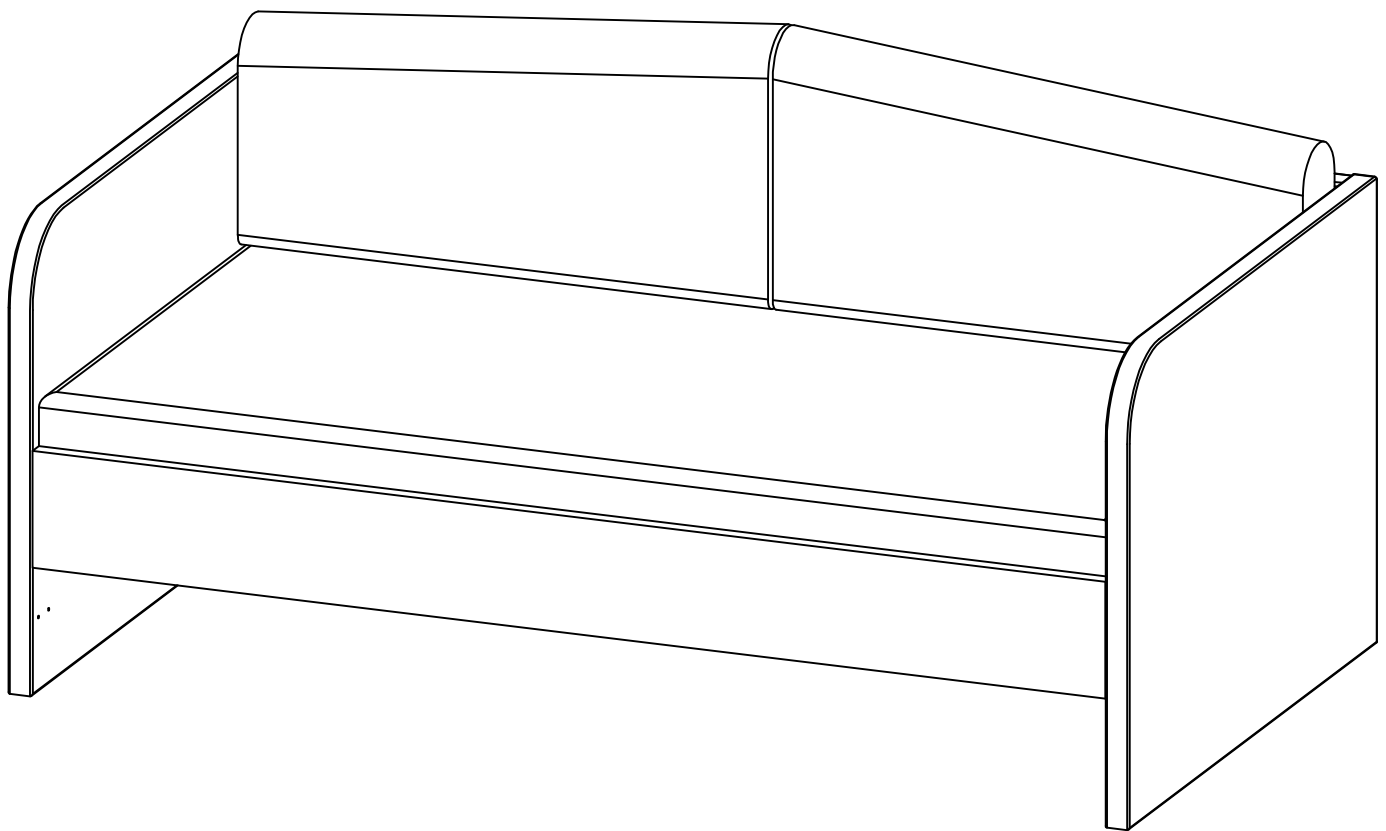
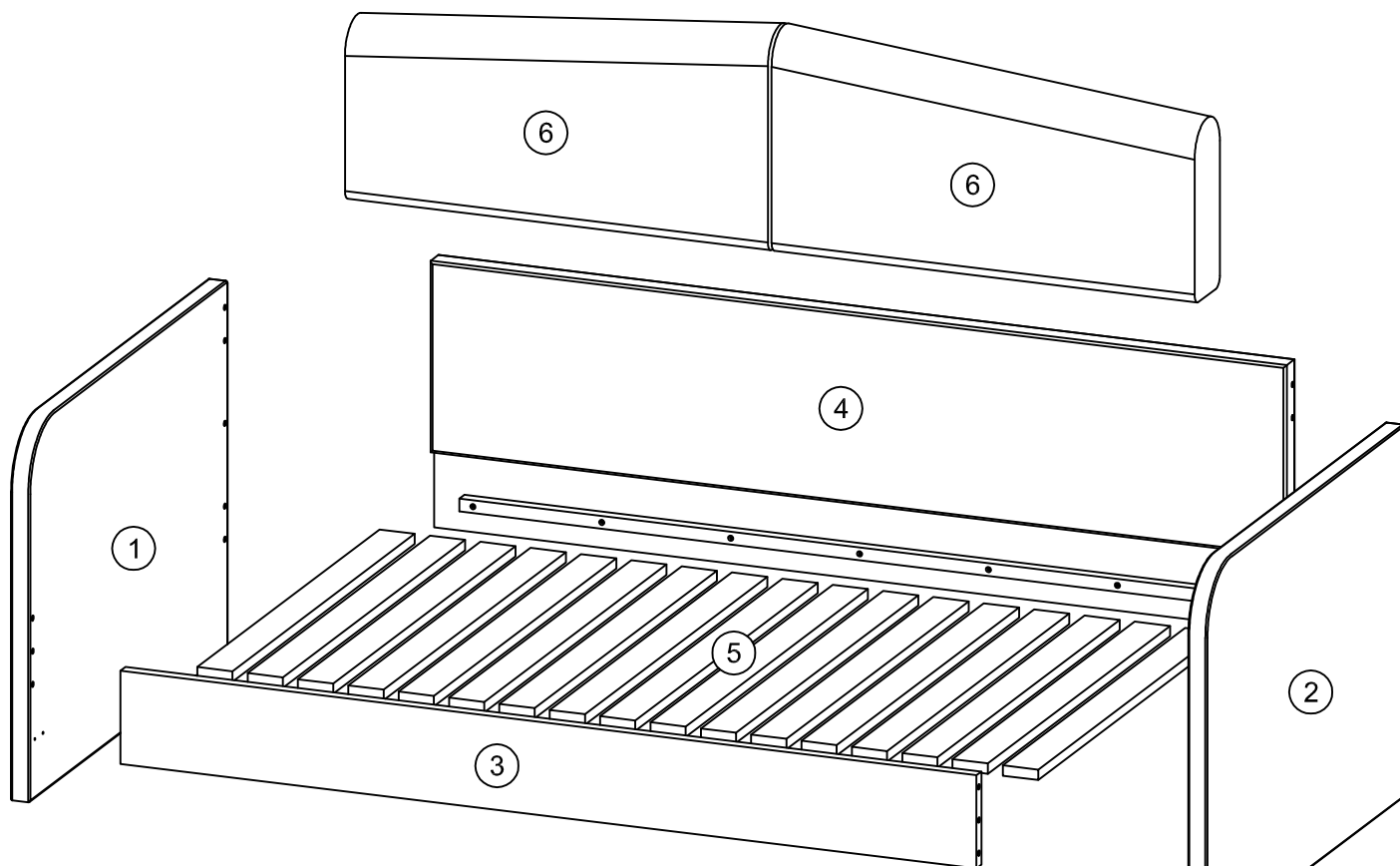


Łóżko Sofa 170 MODE
Sofa Bed 170 MODE





1/5	Nr	A x B x C [mm]	pcs.
	1	979x720x38	1
	2	979x720x38	1

2/5	Nr	A x B x C [mm]	pcs.
	6	-	2

3/5	Nr	A x B x C [mm]	pcs.
	4	1700x520x47	1

4/5	Nr	A x B x C [mm]	pcs.
	3	1700x180x25	1
	-	OKUCIA / FITTINGS / ΦΥΡΗΙΤΥΡΑ FERONERIE / BESCHLÄGE / KIINNITTIMET	1

5/5	Nr	A x B x C [mm]	pcs.
	5	1700x900	1

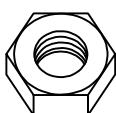
1:1

OKUCIA / FITTINGS / ΦΥΡΗΙΤΥΡΑ
FERONERIE / BESCHLÄGE / KIINNITTIMET



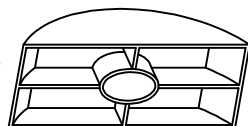
2

W164



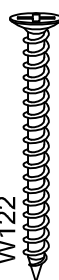
6x

W164



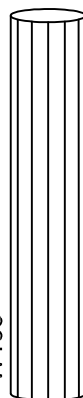
6x

W122



2x

W106



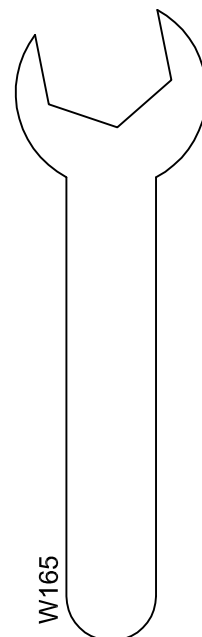
10x

W164

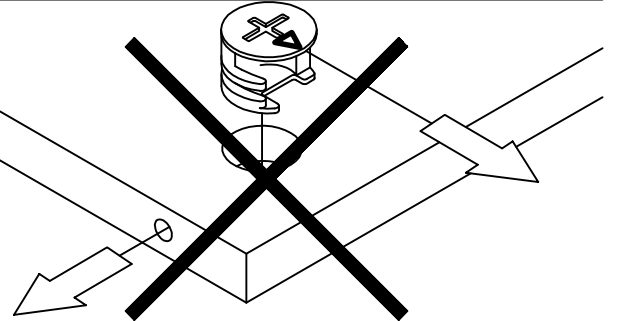
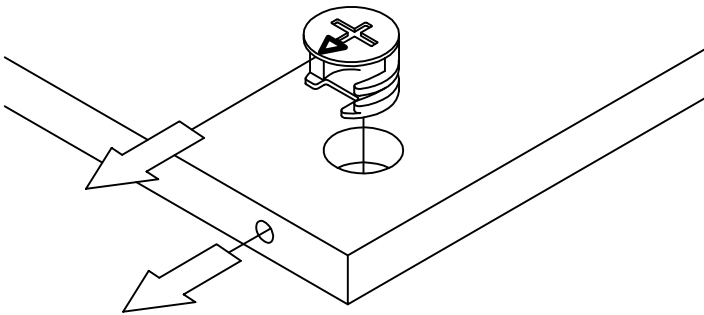
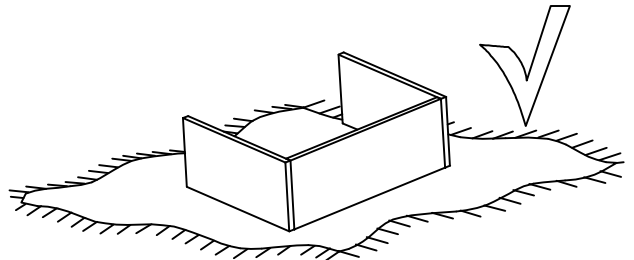
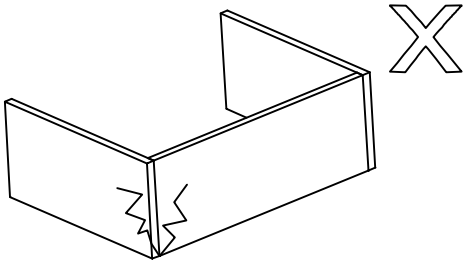
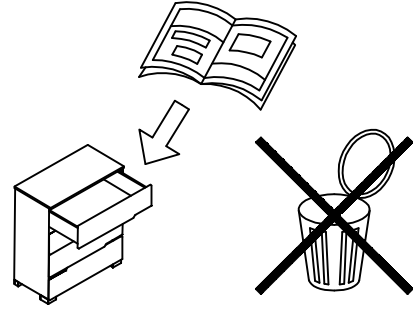
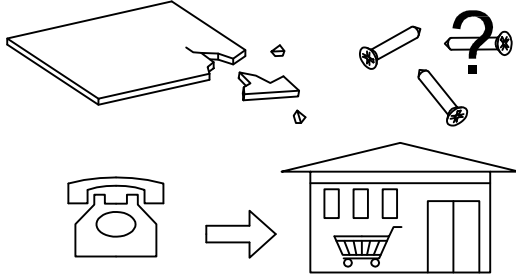
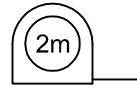
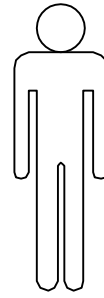
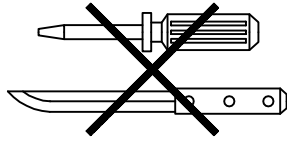
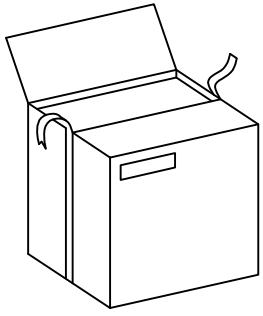


6x

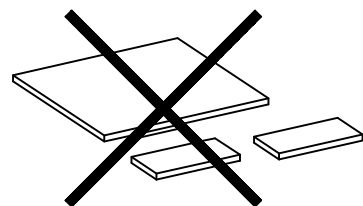
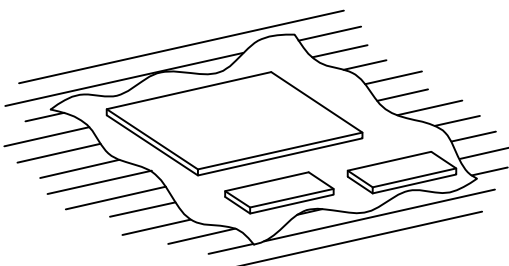
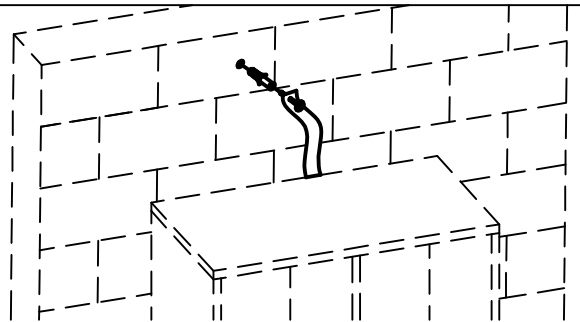
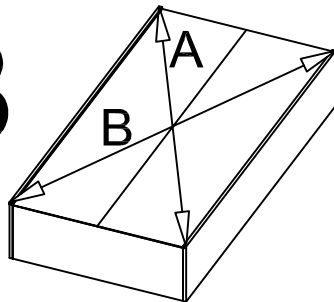
W165



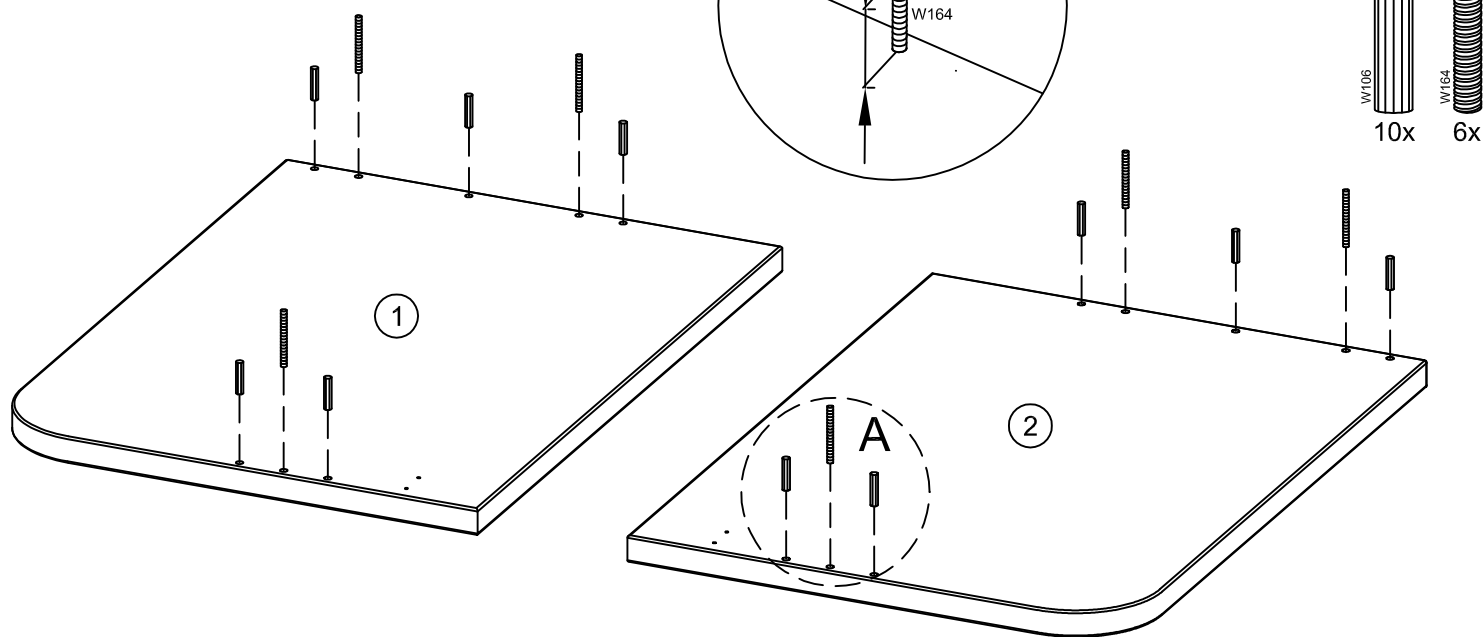
1x



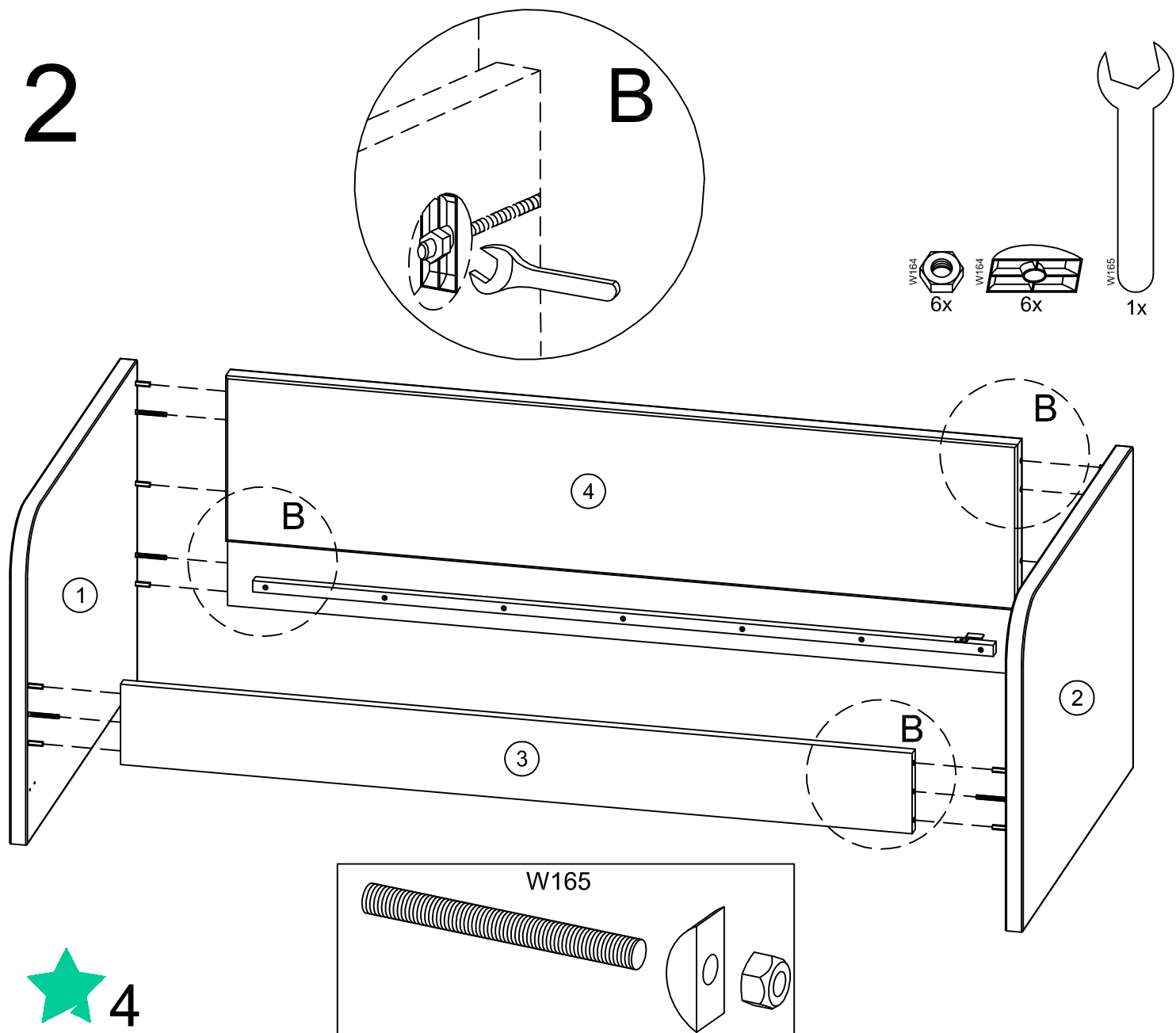
A=B



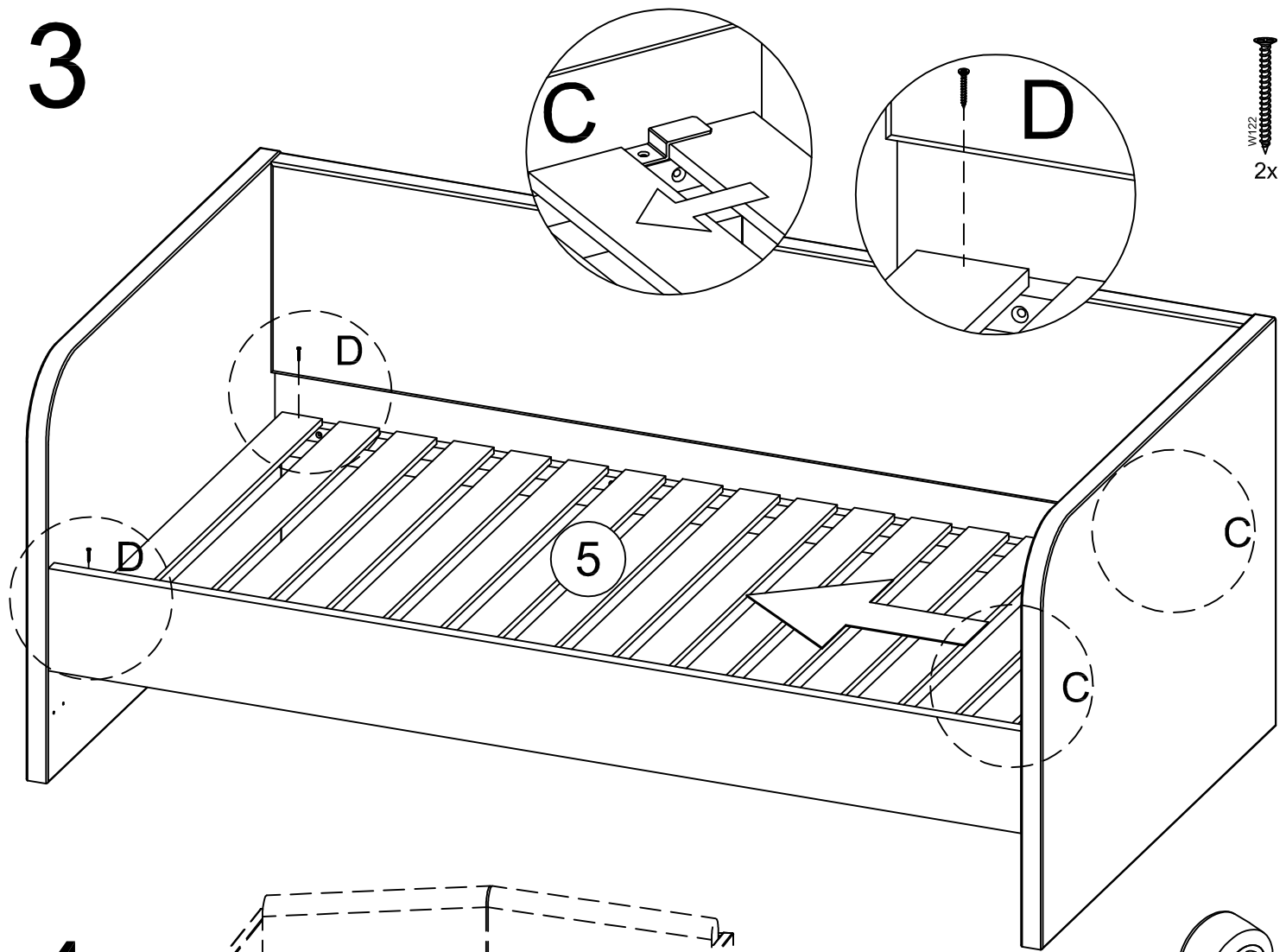
1



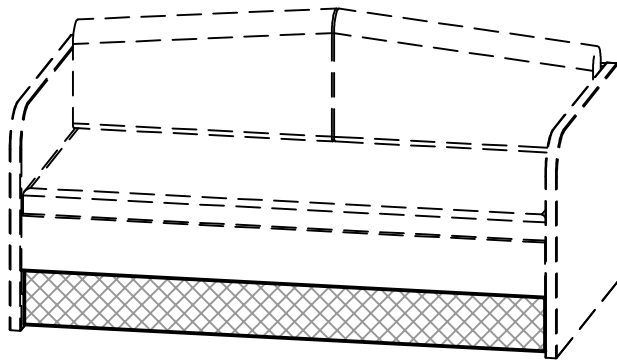
2



3

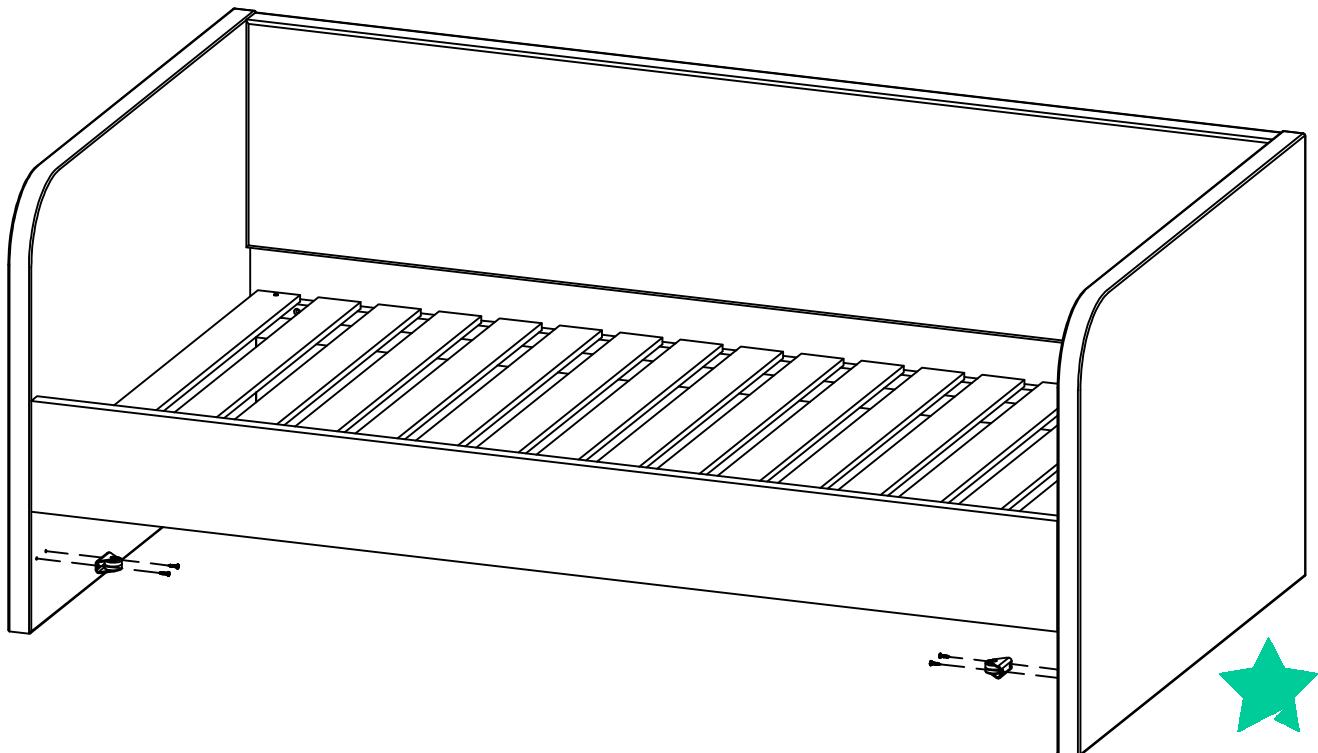
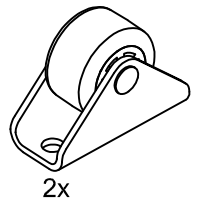


4



W10
4x

W136





WAŻNE, ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO STOSOWANIA

UWAŻNIE PRZECZYTAĆ

INSTRUKCJA UŻYTKOWNIKA

1. Montaż powinien być przeprowadzony zgodnie z instrukcją producenta. Przed przystąpieniem do montażu należy zapoznać się z instrukcją oraz przygotować niezbędne narzędzia. Nie montować uszkodzonych elementów.
2. Aby uniknąć niebezpieczeństwa uduszenia, trzymać opakowanie plastikowe w miejscu niedostępnym dla niemowląt i dzieci.
3. Wszystkie połączenia muszą być dobrze dokręcone oraz żaden element łączący nie może być luźny.
4. Ostrzeżenie: Bądź świadom ryzyka, jakie stanowi otwarty ogień, oraz inne silne źródła ciepła, takie jak promienniki elektryczne lub gazowe itp. umieszczone w pobliżu mebla.
5. Ostrzeżenie: Nie używać mebla, jeżeli jakiegokolwiek jej element jest uszkodzony, rozdarty lub brakuje elementu, używać wyłącznie elementy, dopuszczone przez producenta.
6. Wszystkie elementy muszą być utrzymane w czystości. Czyścić tylko za pomocą środków przeznaczonych do pielęgnacji mebli. Elementy lakierowane czyścić wyłącznie delikatną czystą tkaniną.
7. Mebel powinien stać na wypoziomowanej powierzchni.



IMPORTANT, KEEP FOR LATER USE

READ CAREFULLY

USER MANUAL

1. The assembly should be carried out in accordance with the manufacturer's instructions. Before starting the assembly, familiarize yourself with the instructions and prepare the necessary tools. Do not assemble damaged components.
2. To avoid the risk of suffocation, keep plastic packaging out of reach of infants and children.
3. All connections must be securely tightened, and no connecting element should be loose.
4. Warning: Be aware of the risk posed by open flame, as well as other strong heat sources such as electric or gas heaters, etc., placed near the furniture.
5. Warning: Do not use the furniture if any part is damaged, torn, or missing; use only parts approved by the manufacturer.
6. All components must be kept clean. Clean only with furniture care products. Lacquered elements should be cleaned with a gentle, clean cloth only.
7. The furniture should stand on a level surface.



WICHTIG, FÜR SPÄTERE VERWENDUNG AUFBEWAHREN

SORGFÄLTIG LESEN

BENUTZERHANDBUCH

1. Die Montage sollte gemäß den Anweisungen des Herstellers durchgeführt werden. Lesen Sie vor Beginn der Montage die Anleitung und bereiten Sie die erforderlichen Werkzeuge vor. Montieren Sie keine beschädigten Teile.
2. Um Erstickungsgefahr zu vermeiden, halten Sie Kunststoffverpackungen außerhalb der Reichweite von Säuglingen und Kindern.
3. Alle Verbindungen müssen fest angezogen sein, und kein Verbindungselement darf locker sein.
4. Warnung: Achten Sie auf die Gefahr, die durch offene Flammen sowie andere starke Wärmequellen wie elektrische oder Gasheizungen usw. in der Nähe der Möbel entsteht.
5. Warnung: Verwenden Sie die Möbel nicht, wenn ein Teil beschädigt, zerrissen oder fehlt; verwenden Sie nur vom Hersteller genehmigte Teile.
6. Alle Komponenten müssen sauber gehalten werden. Reinigen Sie nur mit Möbelpflegemitteln. Lackierte Elemente sollten nur mit einem sanften, sauberen Tuch gereinigt werden.
7. Die Möbel sollten auf einer ebenen Fläche stehen.



DŮLEŽITÉ - USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ

PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE

NÁVOD K POUŽITÍ

1. Montáž by měla být provedena v souladu s pokyny výrobce. Před zahájením montáže se seznámte s pokyny a připravte si potřebné nástroje. Neinstalujte poškozené díly.
2. Abyste předešli nebezpečí udušení, uchovávejte plastový obal mimo dosah kojenců a dětí.
3. Všechny spoje musí být pevně utaženy a žádná spojovací část nesmí být volná.
4. Upozornění: Buďte si vědomi rizika, které představuje otevřený oheň a další silné zdroje tepla, jako jsou elektrické nebo plynové zářiče atd., umístěné v blízkosti nábytku.
5. Upozornění: Nepoužívejte nábytek, pokud je jakákoli jeho část poškozená, roztržená nebo chybí. Používejte pouze díly schválené výrobcem.
6. Všechny části musí být udržovány v čistotě. Čistěte pouze prostředky určenými pro péči o nábytek. Lakované části čistěte pouze jemnou čistou tkaninou.
7. Nábytek by měl stát na rovné ploše.



DÔLEŽITÉ, USCHOVAJTE PRE NESKORŠIE POUŽITIE

POZORNE ČÍTANIE

NÁVOD NA POUŽITIE

1. Montáž by sa mala vykonať v súlade s pokynmi výrobcu. Pred začatím montáže si prečítajte pokyny a pripravte si potrebné nástroje. Nemontujte poškodené diely.
2. Aby ste predišli riziku udusenía, uchovávajte plastové obaly mimo dosahu dočiat a detí.
3. Všetky spoje musia byť pevne utiahnuté a žiadny spojovací prvok nesmie byť voľný.
4. Upozornenie: Buďte si vedomí rizika, ktoré predstavuje otvorený oheň a iné silné zdroje tepla, ako sú elektrické alebo plynové ohrievače umiestnené v blízkosti nábytku.
5. Upozornenie: Nepoužívajte nábytok, ak je akákoľvek jeho časť poškodená, roztrhnutá alebo chýba, používajte iba diely schválené výrobcom.
6. Všetky prvky musia byť udržiavané v čistote. Čistite iba pomocou prostriedkov na starostlivosť o nábytok. Lakované prvky čistite výhradne jemnou čistou handričkou.
7. Nábytok by mal stáť na rovnom povrchu.



FONTOS, ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI HASZNÁLATRA

OLVASSA EL FIGYELMESEN

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

1. A szerelést a gyártó utasításainak megfelelően kell elvégezni. A szerelés megkezdése előtt ismerkedjen meg az utasításokkal, és készítse elő a szükséges eszközöket. Ne szereljen be sérült elemeket.
2. A fulladásveszély elkerülése érdekében a műanyag csomagolást tartsa távol csecsemőktől és gyermekektől.
3. Minden csatlakozást szorosan meg kell húzni, és egyetlen összekötő elem sem lazulhat meg.
4. Figyelmeztetés: Ügyeljen a nyílt láng, valamint a bútorok közelében elhelyezett egyéb erős hőforrások, például elektromos vagy gázfűtőtestek, stb. okozta veszélyekre.
5. Figyelmeztetés: Ne használja a bútort, ha valamelyik alkatrésze sérült, szakadt vagy hiányzik; csak a gyártó által jóváhagyott alkatrészeket használjon.
6. Minden alkatrészt tisztán kell tartani. Csak bútórúpoló szerekekkel tisztítsa. A lakkozott elemeket csak kímélő, tiszta ruhával szabad megtisztítani.
7. A bútornak vízszintes felületen kell állnia.



SVARBU, IŠSAUGOKITE VĖLESNIAM NAUDOJIMUI

PERSKAITYKITE ATIDŽIAI

VARTOTOJO VADOVAS

1. Montavimas turi būti atliktas pagal gamintojo instrukcijas. Prieš pradėdami montavimą, susipažinkite su instrukcija ir paruoškite reikiamus įrankius. Nemontuokite pažeistų dalių.
2. Kad išvengtumėte uždusimo pavojaus, plastikines pakuotes laikykite kūdikiams ir vaikams nepasiekiamoje vietoje.
3. Visos jungtys turi būti tvirtai priveržtos ir nei vienas jungiamasis elementas neturi būti atsilaisvinęs.
4. Įspėjimas: atkreipkite dėmesį į pavojų, kurį kelia atvira liepsna, taip pat kiti stiprūs šilumos šaltiniai, tokie kaip elektriniai ar dujiniai šildytuvai ir pan., esantys šalia baldų.
5. Įspėjimas: nenaudokite baldų, jei kuri nors dalis yra pažeista, suplyšusi arba jos nėra; naudokite tik gamintojo patvirtintas dalis.
6. Visi komponentai turi būti švarūs. Valykite tik baldų priežiūros priemonėmis. Lakuotus elementus reikia valyti tik švelnia, švaria šluoste.



SVARĪGI, SAGLABĀT VĒLĀKAI LIETOŠANAI

UZMANĪGI IZLASIET

IETOTĀJA ROKASGRĀMATA

1. Montāža jāveic saskaņā ar ražotāja norādījumiem. Pirms montāžas uzsākšanas iepazīstieties ar instrukcijām un sagatavojiet nepieciešamos instrumentus. Nemontējiet bojātas detaļas.
2. Lai izvairītos no nosmakšanas riska, glabājiet plastmasas iepakojumu zīdaiņiem un bērniem nepieejamā vietā.
3. Visiem savienojumiem jābūt cieši pievilktiem, un nevien savienojošais elements nedrīkst būt vaļīgs.
4. Brīdinājums: ņemiet vērā risku, ko rada atklāta liesma, kā arī citi spēcīgi siltuma avoti, piemēram, elektriskie vai gāzes sildītāji utt., kas novietoti mēbeļu tuvumā.
5. Brīdinājums: nelietojiet mēbeles, ja kāda no tām ir bojāta, saplēsta vai trūkst; izmantojiet tikai ražotāja apstiprinātas detaļas.
6. Visām sastāvdaļām jābūt tīrām. Tīriet tikai ar mēbeļu kopšanas līdzekļiem. Lakotie elementi jātīra tikai ar maigu, tīru drānu.
7. Mēbelēm jāstāv uz līdzenas virsmas.



TÄHTIS, SÄILITA HILISEKS KASUTAMISEKS
LUGEGE HOOLIKALT
KASUTUSJUHE

1. Paigaldus tuleks teostada vastavalt tootja juhiste. Enne paigalduse alustamist tutvuge juhistega ja valmistage ette vajalikud tööriistad. Ärge paigaldage kahjustatud osi.
2. Lämmisohu vältimiseks hoidke plastpakendeid imikutele ja lastele kättesaamatus kohas.
3. Kõik ühendused peavad olema kindlalt pingutatud ja ükski ühenduselement ei tohi olla lahti.
4. Hoiatus: ärge paigutage mööblit elektri- või gaasiküttekehade lähedusse või muude tugevate soojusallikate lähedusse.
5. Hoiatus: ärge kasutage mööblit, kui mõni detail on kahjustatud, viga saanud või puudub; kasutage ainult tootja poolt heakskiidetud osi.
6. Kõik komponendid tuleb hoida puhtad. Puhastage ainult mööblihooldusvahenditega. Lakitud elemente tuleb puhastada ainult õrna puhta lapiga.
7. Võrevoodi peab seisma tasasel pinnal.



ВАЖНО, ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА УПОТРЕБА
ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО ИНСТРУКЦИЯТА ЗА УПОТРЕБА

1. Монтажът трябва да се извърши съгласно инструкциите на производителя. Преди да започнете монтажа, запознайте се с инструкциите и подгответе необходимите инструменти. Не монтирайте повредени части.
2. За да избегнете риска от задушаване, дръжте пласмасовите опаковки на места далеч от бебета и деца.
3. Всички връзки трябва да са добре затегнати и нито един свързващ елемент не трябва да е разхлабен.
4. Предупреждение: Не поставяйте източници на силна топлина като електрически и газови нагреватели и др. В близост до кошарата.
5. Предупреждение: Не използвайте мебелите ако някой от елементите им е повреден, скъсан или липсващ, използвайте само мебели одобрени от производителя.
6. Всички мебели трябва да се поддържат чисти. Почиствайте само с продукти предназначени за мебели. Лакираните елементи се почистват само с чиста, мека кърпа.
7. Мебелите трябва да се поставят на равна повърхност.

IMPORTANT, PĂSTRĂȚI PENTRU UTILIZARE ULTERIORĂ



CITIȚI CU ATENȚIE
MANUAL DE UTILIZARE

1. Asamblarea trebuie efectuată în conformitate cu instrucțiunile producătorului. Înainte de a începe asamblarea, familiarizați-vă cu instrucțiunile și pregătiți instrumentele necesare. Nu asamblați componentele deteriorate.
2. Pentru a evita riscul de sufocare, nu lăsați ambalajele din plastic la îndemâna sugarilor și copiilor.
3. Toate conexiunile trebuie să fie bine strânse și niciun element de conectare nu trebuie să fie slăbit.
4. Atenție: Fiți conștienți de riscul pe care îl prezintă flacăra deschisă, precum și alte surse puternice de căldură, cum ar fi încălzitoarele electrice sau pe gaz, etc., amplasate în apropierea mobilierului.
5. Avertisment: Nu folosiți mobilierul dacă vreo piesă este deteriorată, ruptă sau lipsește; utilizați numai piese aprobate de producător.
6. Toate componentele trebuie menținute curate. Curățați numai cu produse de îngrijire a mobilierului. Elementele lăcuite trebuie curățate numai cu o cârpă moale și curată.
7. Mobilierul trebuie să stea pe o suprafață plană.